

D'ICI DANSE #11

FESTIVAL DU MOUVEMENT
ENTRE LES DEUX MERS

2 & 2
FONT
D'EUX

DU 16 AU 29
SEPT. 2019
ST GERMAIN
DU PUCH ⁽³³⁾



festivaldigidanse33.blogspot.com

« Deux et d'eux » sont les moteurs de cette onzième édition
Parce qu'ils représentent l'association, l'union, l'alliance, l'ensemble
Parce qu'ils sont complices, partenaires
Parce qu'ils ouvrent à l'échange, à notre relation au monde et aux autres
Parce que les oppositions et les complémentarités qui les composent, créent la polarité et l'équilibre, fondamentaux de nos humanités
Parce que l'équipe de D'ici Danse est infiniment sensible aux liens et aux filiations intimes...

Duo d'un plasticien et de son œuvre, une confrontation
Duo d'une conteuse et du public, un échange vivant
Duo de danseurs et du Grand bal, une joie collective
Duos de jeunes danseurs, des créateurs en devenir
Duo de femmes, de générations différentes
Duo d'un danseur et d'un plasticien, une réunion artistique
Duo d'hommes et de balles, une complicité singulière
Duo d'un homme et d'une femme, une histoire d'amour
Duo d'hommes, une histoire d'origines et d'amitié...

Au plaisir de vous accueillir à D'ici DANSE et de partager ensemble

Lauriane Chamming's

La rencontre de deux personnalités est comme le contact entre deux substances chimiques : s'il se produit une réaction, les deux en sont transformées.

Carl Gustav Jung

LE FESTIVAL D'ICI DANSE ET ÉTINCELLE



L'association Entre-deux-arts, fondatrice du festival, invite l'association Etincelle à organiser des actions autour des arts visuels : exposition, vernissage, installations, sensibilisations. Elles développent ensemble, depuis 10 ans, une collaboration étroite. L'association Etincelle est composée d'un collectif d'artistes qui cherche à diffuser la création régionale et s'inscrit dans une dynamique artistique, éducative et pédagogique. Elle crée son projet chaque année, autour du thème du festival et permet l'accueil d'une quinzaine de classes et de structures petite enfance (environ 500 enfants de communes environnantes).

Le festival D'ici DANSE et l'association Etincelle proposent et commandent une création originale, les **D'ART D'ART** :

2 artistes du mouvement créent respectivement un solo en interprétant à leur guise une œuvre d'un plasticien exposé au festival. L'œuvre du plasticien est présente en scène. Ils se produisent en première partie de soirée ainsi qu'en séances scolaires pour une quinzaine de classes pendant le festival.

Deux danseurs ont relevé le défi cette année : **Frédéric Faula** et **Sylvain Méret** ont choisi respectivement une œuvre de **Pascale Vergeron** et **Pierre-Ivan Didry**.

Ce projet a été sélectionné par la CALI (communauté d'agglomération du Libournais) pour assurer un parcours d'éducation artistique et culturelle pour une quinzaine de classes de cycle 3 sur la période scolaire 2019-2020. Partenariat avec la DRAC Nouvelle Aquitaine, Le Département de la Gironde, la DSDEN, l'IDDAC.

L'ÉQUIPE DE D'ICI DANSE !

Direction et chargée de la programmation : Lauriane CHAMMING'S

Chargée de la programmation arts visuels : Myriam RUEFF

Chargée de la production : Florence OLIVIER

Chargée de la médiation (projet D'art d'art) : Fanny VERON

Chargée de la médiation (exposition) : Sophie METSEMAKERS

Graphiste - Chargé de la communication : Rom MONTALBAN

Direction et régie technique : Yvan LABASSE

Régie technique : Alexis COUDIN et Damien CRUZALEBES

Et une équipe d'une trentaine de bénévoles que l'on remercie de tout cœur !

Crédits photos : Jean Baptiste Bucau, Itxaso Beistegui, Alice Piemme, Pascale Vergeron, Pierre-Ivan Didry, Patrice Liron

EXPOSITION

ORGANISÉE PAR ÉTINCELLE

LUNDI 16 AU LUNDI 23 SEPTEMBRE 2019 – ENTRÉE LIBRE

LUNDI AU SAMEDI - 9H-12H / 14H-16H - DIMANCHE 14H-19H



Les peintures de **PASCAL VERGERON** révèlent des personnages aux questionnements identitaires.

Apparaissent des corps gonflés de vie, luttant contre le poids des codes et des conventions, amorce de bras qui s'ouvrent comme un envol à prendre, victoire de la légèreté de l'être délesté des comptes à rendre. Comme le combat d'une vie pour épouser le ciel.

2 & 2 FONT D'EUX



Les sculptures de **PATRICE LIRON** expriment la nudité de l'homme de bois brut. Les techniques rudimentaires utilisées par l'artiste soulignent la simplicité mais aussi la force des œuvres. L'installation des sculptures confronte le spectateur à la multitude et au lien de chacune dans l'espace.



Les sculptures en métal de **PIERRE-IVAN DIDRY** éveillent l'intérêt de l'inattendu, de l'inopiné. Elles questionnent notre regard, suscitent l'imaginaire. Leur mouvement aléatoire est un langage, entre matériel et immatériel, une écriture entre équilibre et déséquilibre.

AUTOUR DES EXPOSITIONS PAR ÉTINCELLE

Du 16 au 23 septembre 2019, exposition ouverte aux scolaires et structures petite enfance.

Sensibilisation : les duos d'artistes dans l'art contemporain sur le lieu d'exposition pour chaque classe ainsi que pour un groupe d'enseignants.

Interventions assurées par **Sophie Metsemakers**, animatrice petite enfance de la Parenthèque de Cenon

SPECTACLES DU 20 AU 29 SEPT.

VENDREDI 20 SEPTEMBRE

Entrée libre

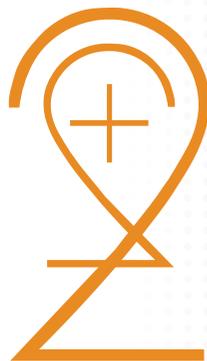
19H

OUVERTURE DU FESTIVAL ET VERNISSAGE DE L'EXPOSITION DEUX ET DEUX FONT D'EUX

Performance chorégraphique D'art d'art de fin de stage par des danseurs amateurs, dirigés par le danseur et chorégraphe Frédéric Faula

Projection du film D'art d'art #2 de Joy Boutines suite au parcours d'éducation artistique et culturelle initié par La Cali

Dégustation de vin offerte



SAMEDI 21 SEPTEMBRE

17H

GOÛTER CONTÉ - DEUX

dans l'expo avec **JEANNE FERRON, CONTEUSE** et visite guidée par **SOPHIE METSEMAKERS**

Jeanne Ferron nous emmène avec humour et tendresse dans son univers singulier, quelque peu déjanté, construit d'histoires extraordinaires, qui raconte le duo, la dualité, le couple, les associations réussies ou non !

Avec ses histoires, Jeanne Ferron se montre à la fois timide et extravertie, et fait vivre un univers fantasque et merveilleux teinté d'un rire enfantin. Parcours ludique et étonnant dans l'exposition proposé par notre guide Sophie Metsemakers.

DIMANCHE 22 SEPTEMBRE

Entrée libre

14H

CONFÉRENCE-DÉBAT : DUOS D'ARTISTES

SOPHIE GAURY

Dans le cadre de l'exposition *Deux et deux font d'eux*, Sophie Gaury, commissaire d'exposition, met en lumière des duos d'artistes célèbres de l'art contemporain et nous explique leurs liens, leurs sources d'inspiration vers la création.

APRÈS-MIDI

Prix libre en faveur d'une association de recherche sur le cancer

EN LA MÉMOIRE DE VALÉRIE GOURVAT ARDILLIEZ, DANSEUSE ET PÉDAGOGUE

15H30

LE GRAND BAL

PROJECTION DU FILM DE LAËTITIA CARTON

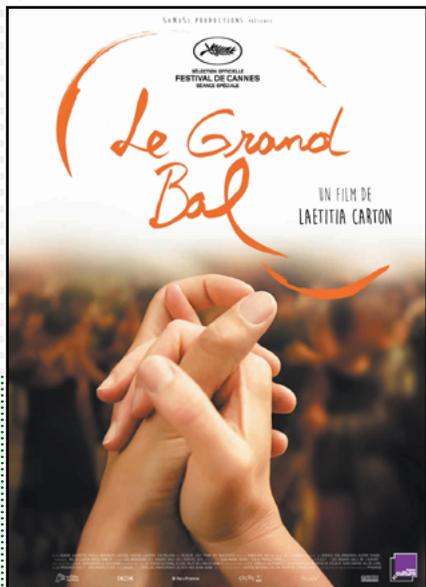
C'est l'histoire d'un bal. D'un grand bal. Chaque été, plus de deux mille personnes affluent de toute l'Europe dans un coin de campagne française. Pendant 7 jours et 8 nuits, ils dansent encore et encore, perdent la notion du temps, bravent leurs fatigues et leurs corps. Ça tourne, ça rit, ça virevolte, ça pleure, ça chante. Et la vie pulse.

17H30

BAL AVEC MARCHADOR

CONCERT À DANSER

Le répertoire du groupe Marchador se nourrit du patrimoine local, de l'histoire, des légendes, d'anecdotes collectées sur les chemins, de la nature et parfois de la langue occitane. Le groupe Marchador, *Marcheur*, entraîne le public sur les chemins de la Dordogne.





JEUDI 26 SEPTEMBRE

19H30

COUP DE POUCE JEUNE CRÉATION DUOS

Le festival D'ici DANSE, fidèle à son engagement auprès de la jeune création, propose des duos de danseurs et circassiens, en première partie de soirée. L'occasion de découvrir un nouveau paysage artistique contemporain et d'offrir un espace à des créateurs en devenir.

21H

SERENITY SUITE MATXALEN BILBAO

Avec presque trois décennies de différence, ce duo partage quelque chose de personnel, comme la danse, sans prétention et, d'un point de vue ludique, adopte un espace commun dans lequel la transmission apparaît comme un point de départ pour parler du temps qui passe. Passage du temps, transmission, portés par un duo extrêmement émouvant, avec une expressivité très discrète et brillante ; une abstraction chargée d'humanité.



VENDREDI 27 SEPTEMBRE

19H30

CONCERT - Entrée libre

21H

D'ART D'ART - FRÉDÉRIC FAULA et une œuvre de PASCALE VERGERON

Danseur, interprète et assistant du chorégraphe Hamid Ben Mahi, Compagnie Hors Série.

Sacré champion de France de Breakdance et placé troisième au championnat du Monde avec son équipe La Smala en 2010. Ses rencontres, son enthousiasme et sa curiosité l'amènent à découvrir et essayer diverses pratiques urbaines et disciplines artistiques et culturelles.

ACCROCHE TOI SI TU PEUX CIE LES INVENDUS

De et avec Nicolas Paumier et Guillaume Cachera

Laissez-vous charmer par l'intimité d'un duo plein de fantaisie. Deux hommes, quatre bras, un langage commun, celui du mouvement jonglé... Entre chorégraphies et jonglage, entre tension et complicité. La solitude, la colère et l'entraide les traversent, nous invitant pour un voyage de poésie et d'humour.

SAMEDI 28 SEPTEMBRE

17H (au Moulin de la Souloire)

NEXT COUPLE
CIE YMA

YMA nous emmène dans l'espace de l'amour. Emmener corps et mouvements dans tous les lieux possibles. Avec Orin Camus et Chloé Hernandez, danses urbaines et contemporaine allient leurs savoirs pour explorer sans cesse de nouveaux espaces et partager des émotions. Ils ont ainsi imaginé une série de très courts duos et solis intitulée Next couple / couple suivant. Tels des poèmes, ces danses traversent rues, places et jardins et transforment notre regard sur les choses. Au nombre de six, ces pièces brèves et intenses, ponctuent la promenade dans le magnifique parc du Moulin de la Souloire.

La Souloire est une propriété d'exception, fruit d'une passion botanique dévorante et d'un goût prononcé pour l'art sous toutes ses formes.

En corréalisation avec l'OARA (Office Artistique de la Région Nouvelle-Aquitaine). Nous remercions chaleureusement Mme Marie José Degas pour son accueil fidèle dans son jardin.

DUOS MUSICAUX - RÉGINE PISIAUX

Avec l'école de musique de La Cali et l'ensemble Crescendo, Régine Pisiaux proposent des formations musicales (dont des duos originaux) au grès de la balade dans le parc.

19H30 - Entrée libre

CONCERT - JAZZ CERCLE BLEU

(ACAP PONTENX-LES-FORGES - 40)

21H

D'ART D'ART - SYLVAIN MÉRET

et une œuvre de **PIERRE-IVAN DIDRY**

Sylvain a reçu une formation artistique universitaire, suivie par les Beaux Arts de Bordeaux, et l'école de danse contemporaine P.A.R.T.S. Il travaille en tant qu'artiste chorégraphique, performeur, et enseignant du mouvement depuis 20 ans. L'improvisation musicale danse est le médium qu'il explore depuis sa rencontre avec Katie Duck en 2001.

HAPPY HOUR

WOOSHING MACHINE

Mauro Paccagnella et Alessandro Bernardeschi

Une heure de bonheur dans laquelle le duo de Mauro Paccagnella & Alessandro Bernardeschi traverse quelques-uns des ingrédients de cette utopie que l'on appelle *bonheur* : mouvement, danse, engagement social et politique, un partage avec deux hommes qui, en plus de savoir-faire, savent être sur scène. Critique sociale amusée, sourire, empathie directe des acteurs avec le public et une poignée débordante de générosité.



DIMANCHE 29 SEPTEMBRE - 10H à 18H

VIDE GRENIER ET VIDE ATELIER

Vide grenier ouvert à toute personne désirant vendre un petit bout de sa vie !

En collaboration avec Solensemble, association de solidarité, entraide et partage de St Germain du Puch.

Vide atelier d'artistes plasticiens proposé à une vingtaine d'artistes désirant se séparer de formats à petits prix, peintures, sculptures, photos, artisans.

INTERVENTIONS CHORÉGRAPHIQUES TOUTE LA JOURNÉE PAR DES ASSOCIATIONS DE DANSE D'AQUITAINE

INTERVENTIONS MUSICALES AVEC O'ROWLAND STONES, MUSIQUE IRLANDAISE



AUTOUR DU FESTIVAL

PLACE AU LIVRE

Partenariat avec L'Éco-libri, librairie à Créon
Une sélection d'ouvrages est présentée sur le thème du festival et en vente devant la salle de spectacle.

LA BIBLIOTHÈQUE SAUVAGE

Emprunter, échanger et donner des livres, c'est faire circuler les histoires qui nous ont emportés. Des livres sont collectés et placés près de la salle de spectacles. Ils sont mis gracieusement à disposition des festivaliers: pour offrir l'amour de la lecture, de la culture, de l'imaginaire et donner vie à la valeur du partage

PLACE AUX ASSOCIATIONS

Présence d'associations humanitaires et écoresponsables
Nous développons depuis quelques années des échanges, des liens, avec des associations d'entraide, solidaires, proches de chez nous, qui présentent leur démarche, leurs actions afin de les faire connaître à un plus large public encore. Leurs actions sont en lien avec le thème du festival.

Partenariat avec L'association Solensemble : solidarité, entraide et partage

CONSCIENCE DE L'ENVIRONNEMENT SUR LE LIEU DU FESTIVAL

Très sensible au développement durable, le festival met en place diverses actions, comme privilégier le tri sélectif (en partenariat avec la SEMOCTOM) ainsi que tous les circuits courts.

BUVETTE ET RESTAURATION SUR PLACE

avec la complicité des producteurs locaux : assiette d'ici et végétarienne, planche à partager, soupe, pâtisseries maison... Bières et vins bio ou raisonnés.

ET DES PROJETS ARTISTIQUES AVEC UN LYCÉE ET DES ENSEIGNANTS

LYCÉE MAX LINDER À LIBOURNE

Parcours culturel, A la découverte des arts de la scène dispositif de l'Iddac et du Département de la Gironde : Interventions assurées par **Pierre-Ivan Didry et Sylvain Méret**

ATELIER ART VISUEL ET DANSE

auprès d'enseignants de collèges, lycées et université par **Mauricette Mesguich, Pierre-Ivan Didry et Sylvain Méret**

STAGES

SAMEDI 14 SEPTEMBRE - 14H à 17H
ET DIMANCHE 15 SEPTEMBRE - 10H à 17H

Stage de danse avec **Frédéric Faula**
Composition d'un D'art d'art par le groupe participant
Public ados et adultes
École maternelle de Vayres

SAMEDI 21 SEPTEMBRE
10H à 11H30

Atelier parents-enfants :
Visite guidée de l'exposition par **Sophie Metsemakers** et danse par **Sylvain Méret**
Enfants à partir de 2 ans
Salle A.Arieu de St Germain du Puch

SAMEDI 21 SEPTEMBRE
13H30 à 15H30

Atelier créatif art visuel avec **Pierre-Ivan Didry**
Public ados et adultes
Salle A.Arieu de St Germain du Puch

SAMEDI 21 au MERCREDI 25 SEPTEMBRE
10H à 16H

Workshop de danse par **Matxalen Bilbao**
Composition, improvisation autour de la démarche du spectacle *Serenity suite*
Public professionnel
Jardin d'Alice à Nérigean

JEUDI 26 et VENDREDI 27 SEPTEMBRE
18H à 19H

SAMEDI 28 SEPTEMBRE - 15H à 16H
Cours de yoga par **Assan Beyeck-Rifoe**
Public ados et adultes
Lieu déterminé ultérieurement

SAMEDI 28 SEPTEMBRE
10H30 à 12H30

Stage de danse sur le thème du duo
par **Chloé Hernandez et Orin Camus - Cie Yma**
Public ados et adultes
Lieu déterminé ultérieurement

TARIF DES STAGES

Stage D'art d'art Frédéric Faula - 75 €

Atelier parents-enfants - 15 € le duo

Atelier Art visuel - 15 €

Workshop Matxalen Bilbao - 200 € la semaine

Cours de yoga sur donation
Participation libre et consciente

Stage Cie Yma - 15 € par personne

Réservation au 06 18 38 21 71

En prévente sur **dicidanse.festik.net**
 ou sur place 30 min avant le début du spectacle sans CB.
Réservation conseillée car jauges limitées !

1 SPECTACLE

15 € tarif plein

12 € tarif réduit (moins de 18 ans, étudiants, demandeurs d'emploi)

7 € tarif enfant (jusqu'à 11 ans)

PASS 3 SPECTACLES

33 € tarif plein

27 € tarif réduit (moins de 18 ans, étudiants, demandeurs d'emploi)

PASS 2 SPECTACLES

25 € tarif plein

20 € réduit (moins de 18 ans, étudiants, demandeurs d'emploi)

PASS 4 SPECTACLES

40 € tarif plein

32 € tarif réduit (moins de 18 ans, étudiants, demandeurs d'emploi)

EXPOSITION Entrée libre et gratuite

Goûter conté du 21 sept. - 7 € (comprenant goûter, expo et spectacle conté)

EMPLACEMENT VIDE-GRENIER 2,50 € le mètre linéaire – Réservation au 06 74 29 36 34

Samedi 14 et dimanche 15 sept.	14h à 17h 10h à 17h	Stage de danse par Frédéric Faula
Du lundi 16 au lundi 23 sept.		Exposition <i>Deux et deux font d'eux</i> Pierre-Ivan Didry, Patrice Liron et Pascale Vergeron
Vendredi 20 sept.	19h	Ouverture du festival et Vernissage de l'expo <i>Deux et deux font d'eux</i>
Samedi 21 au mercredi 25 sept.	10h à 16h	Stage de danse par Matxalen Bilbao
Samedi 21 sept.	10h à 11h30	Atelier parents-enfants : Visite guidée de l'expo par Sophie Metsemakers Danse par Sylvain Méret
	13h30 à 15h30	Atelier créatif art visuel avec Pierre-Ivan Didry
Dimanche 22 sept.	17h	Goûter conté avec Jeanne Ferron Visite guidée de l'expo avec Sophie Metsemakers
	14h	Conférence-débat dans l'exposition : les duos d'artistes dans l'art contemporain avec Sophie Gaury
	15h30 17h30	Projection du film documentaire <i>Le Grand Bal</i> de Laetitia Carton Bal mis en musique par Marchador
Jeudi 26 & vend. 27 Samedi 28 sept.	18h à 19h 15h à 16h	Cours de yoga par Assan Beyeck-Rifoe
	Jeudi 26 sept.	19h30
21h		<i>Serenity suite</i> - Cie Matxalen Bilbao
Vendredi 27 sept.	19h30	Concert
	21h	<i>D'Art D'Art</i> - Frédéric Faula et une œuvre de Pascale Vergeron <i>Accroche-toi si tu peux</i> - Cie Les invendus
Samedi 28 sept.	10h30 à 12h30	Stage de danse sur le thème du duo par la Cie Yma
	17h	<i>Next couple</i> - Cie Yma Ecole de musique de la Cali par Régine Pisiaux
	19h30	Concert du Jazz Cercle Bleu (ACAP Pontenx les forges-40)
	21h	<i>D'Art D'Art</i> - Sylvain Méret et une œuvre de Pierre-Ivan Didry <i>Happy Hour</i> - Cie Wooshing machine
Dimanche 29 sept.	10h	Vide Grenier public et Vide Atelier d'artistes plasticiens Interventions chorégraphiques et musicales - O' Rowland Stones

festivaldicidanse33.blogspot.com

f Festival D'ici Danse
Réservations sur
dicidanse.festik.net

Association Entre-deux-arts

B.P.5 - 33750 Saint-Germain du Puch
 entredeuxarts@yahoo.fr

N°SIRET : 485 357 164 000 14 / Code APE : 9001Z
 Licences entrepreneur n° 2-1095515 et 3-1095516

Tous les spectacles ont lieu Salle A. Arieu
Excepté samedi 28 sept. 17h
au Moulin de la Souloire
Salle Antoine Arieu

7 route de Créon - St-Germain du Puch

Le Moulin de la Souloire

11 route de Nérigean - St-Germain du Puch

École maternelle de Vayres

42 avenue du Thil - Vayres

Vide grenier et Vide atelier

dans le centre bourg de St-Germain du Puch